



ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL 1^{er} mars 2023 à 19 h 30

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

- 1.1 Ouverture de la séance

2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

- 2.1 Adoption de l'ordre du jour

3. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX

- 3.1 Examen et adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 1er février 2023

4. SUIVI ET DOSSIERS D'INTÉRÊT PUBLIC

5. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

6. RÈGLEMENTS

- 6.1 Adoption du règlement numéro 320-1-2023 intitulé « Règlement modifiant le règlement numéro 320 décrétant la tarification pour le financement de certains biens, services ou activités de la Ville pour l'année 2023, afin de corriger les tarifs liés aux bacs roulants »
([lien vers le projet](#))
- 6.2 Adoption du règlement numéro 322 intitulé « Règlement de contrôle intérimaire visant à assurer l'approvisionnement en eau potable dans un secteur du périmètre d'urbanisation de Sutton »
([lien vers le projet](#))
- 6.3 Avis de motion : Règlement numéro 323 intitulé « Règlement décrétant une dépense de 1 570 896 \$ et un emprunt de 1 570 896 \$ pour l'acquisition des lots 4 848 122, 6 157 855 et 6 157 856, sis sur la rue Seymour »
- 6.4 Dépôt du projet de règlement numéro 323 intitulé « Règlement décrétant une dépense de 1 570 896 \$ et un emprunt de 1 570 896 \$ pour l'acquisition des lots 4 848 122, 6 157 855 et 6 157 856, sis sur la rue Seymour »
([lien vers le projet](#)) – ([foire aux questions – FAQ](#))

7. ADMINISTRATION

- 7.1 Reconnaissance du droit à l'eau et aux services d'assainissement
- 7.2 Bannissement et élimination graduelle de la vente d'eau embouteillée dans les établissements municipaux et lors des activités municipales

- 7.3 Promotion des services d'eau et d'eaux usées financés, détenus et exploités par les gouvernements
- 7.4 Participation de certain.e.s élu.e.s aux assises annuelles de l'Union des municipalités du Québec du 3 mai 2023 au 5 mai 2023

8. DIRECTION GÉNÉRALE

9. TRÉSORERIE

- 9.1 Dépôt du rapport des dépenses autorisées pour la période du 1er février 2023 au 28 février 2023
- 9.2 Dépôt du rapport des paiements effectués y incluant le bordereau des paies, et ce, pour la période du 1er février 2023 au 28 février 2023
- 9.3 Examen et approbation de la liste des comptes à payer datée du 22 février 2023
- 9.4 Dépôt du certificat de crédits suffisants pour l'année 2023
- 9.5 Amendement à la résolution numéro 2022-03-102 intitulée « Autorisation de libération du budget alloué pour la phase 1 du projet de sécurisation de l'hôtel de ville »
- 9.6 Amendement à la résolution numéro 2022-04-179 intitulée « Libération du budget alloué pour la phase 2 du projet de sécurisation de l'hôtel de ville »
- 9.7 Amendement à la résolution numéro 2022-05-225 intitulée « Attribution d'un contrat pour la construction de piézomètres dans le cadre de l'étude hydrogéologique sur l'aquifère du secteur village »
- 9.8 Amendement à la résolution numéro 2022-05-227 intitulée « Attribution d'un mandat de services professionnels pour la réalisation d'une revue par les pairs du dossier hydrogéologique »
- 9.9 Amendement à la résolution numéro 2022-05-228 intitulée « Attribution d'un mandat en services professionnels pour la réalisation d'un avis technique concernant le potentiel d'alimentation en eau potable du secteur montagne »
- 9.10 Amendement à la résolution numéro 2022-05-229 intitulée « Attribution d'un mandat de services professionnels pour la réalisation d'une analyse géomorphologique, photo-interprétation et caractérisation sommaire du milieu physique dans la Vallée de Sutton »

10. URBANISME ET AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

- 10.1 Dépôt du procès-verbal du Comité consultatif d'urbanisme et de développement durable : séance du 26 janvier 2023
- 10.2 Adoption du projet de PPCMOI adopté en vertu du règlement numéro 220 sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble (PPCMOI) afin de permettre des usages commerciaux sur le lot 4 849 662, sis au 61 rue Principale Nord

- 10.3 Demande de dérogation mineure relative à la hauteur de trois habitations trifamiliales et au nombre de cases de stationnement sur le lot 6 323 993, rue Cimetière
- 10.4 Demande de plan d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) relative à la construction de trois habitations trifamiliales sur le lot 6 323 993, rue Cimetière
- 10.5 Demande de plan d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) relative à la construction d'un bâtiment principal et d'un bâtiment accessoire sur le lot 4 848 356, sis au 14, rue Western
- 10.6 Demande de plan d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) relative à l'aménagement paysager sur le lot 4 848 509, sis sur au 7, rue Maple
- 10.7 Demande de plan d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) relative à la modification du PIIA 2022-09-370 autorisant l'agrandissement d'un bâtiment principal sur le lot 4 867 816, sis au 318, chemin de la Sablière
- 10.8 10% pour fins de parcs : Lot 5 345 200 du cadastre du Québec, situé au 100, chemin de la Coulée
- 10.9 Autorisation d'accès au Marais Boyce pour la réalisation d'un inventaire d'oiseaux au printemps 2023
- 10.10 Mandat à un organisme pour accompagner le service de l'urbanisme et de l'aménagement du territoire dans la révision et la mise à jour des règlements d'urbanisme sur le territoire de la Ville
- 10.11 Démission de l'inspectrice en bâtiments

11. TRAVAUX PUBLICS ET IMMOBILISATIONS

- 11.1 Adjudication du contrat pour la fourniture et le chargement de pierres et graviers concassés pour l'année 2023
- 11.2 Adjudication du contrat pour la fourniture et le chargement d'enrobés bitumineux pour l'année 2023
- 11.3 Autorisation de paiement du décompte progressif numéro 3 et réception provisoire des ouvrages pour les travaux effectués dans le cadre du projet de réfection du chemin Scenic et travaux de drainage chemin Alderbrooke
- 11.4 Autorisation d'utilisation du fonds de roulement pour finaliser la phase 2 du projet de sécurisation de l'hôtel de ville
- 11.5 Autorisation de déposer une demande d'aide financière dans le cadre du programme pour l'élaboration des plans de protection des sources d'eau potable (PEPPSEP)
- 11.6 Présentation d'une demande d'autorisation de passage sur le territoire de la Ville de Richford, Vermont, États-Unis, pour un chemin de détour utilisé pendant les travaux sur le chemin de la Vallée-Missisquoi
- 11.7 Dépôt des bilans annuels de la qualité de l'eau potable pour la période du 1er janvier 2022 au 31

décembre 2022

12. GREFFE ET AFFAIRES JURIDIQUES

- 12.1 Attribution d'un contrat pour l'établissement d'un plan de gouvernance documentaire dans un contexte de gestion intégrée des documents (GID)

13. LOISIRS, VIE COMMUNAUTAIRE ET CULTURE

- 13.1 Confirmation de Jacquelyne Foster au poste de coordonnatrice de la bibliothèque municipale et scolaire
- 13.2 Nomination des membres du comité de suivi de la Politique Municipale des Familles et des Aînés
- 13.3 Adoption des grilles salariales pour les employés de loisirs de la saison estivale 2023
- 13.4 Embauche du personnel aquatique pour la saison estivale 2023
- 13.5 Reconnaissance de l'OBNL Sutton Cemeteries Inc. / Cimetières Sutton inc.
- 13.6 Reconnaissance de l'OBNL Solutions Immobilier Solidaire
- 13.7 Contribution financière 2022-2023, 2e versement, pour les organismes soutenus au fonctionnement
- 13.8 Contribution pour la Fête nationale du Québec 2023
- 13.9 Autorisation de contribution à l'événement « Olympiades » de la Fondation de l'hôpital Brome-Missisquoi-Perkins le 9 juin 2023
- 13.10 Autorisation de dépôt d'un dossier de candidature — Reconnaissance à titre de Municipalité amie des enfants (MAE)
- 13.11 Toponymie du terrain de balle molle du parc Goyette-Hill et plaque en l'honneur de Pauline Paul
- 13.12 Dépôt du procès-verbal du Comité consultatif sur la qualité de vie : séance du 13 janvier 2023
- 13.13 Contribution financière à Massey-Vanier Scholarship Bursary Fund et au Fonds d'excellence Massey-Vanier (Davignon) inc.

14. SÉCURITÉ PUBLIQUE

- 14.1 Adoption du rapport annuel 2022 - Schéma révisé de couverture de risques en sécurité incendie et dépôt du rapport annuel 2022 de la sécurité publique
- 14.2 Autorisation pour la mise en service des nouveaux camions pour le service incendie

15. AFFAIRES NOUVELLES ET VARIA

16. CORRESPONDANCE

- 16.1 Dépôt de l'attestation d'officialisation de la nomination de la Place Rosanne-Cohen émise par la Commission de toponymie du Québec

17. DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

- 17.1 Deuxième période de questions du public

18. LEVÉE DE LA SÉANCE

- 18.1 Levée de la séance